

13 juni 2012

"BIBELN ÄR ETT MÄKTIGT VAPEN"

Anita Laakso besökte nyligen Salechard, Jamalo-Nentsiens huvudort, runt norra Uralbergen i Ryssland. Hon träffade kristna chanter och vårt översättningsteam. Hon bodde hos en kristen chantikvinna, **Valentina Tykikova**. Valentina föddes i en renskötarfamilj. På den tiden, som ännu idag, gick renskötarnas barn i internatskola. När Valentina hade fyllt 7 tog pappa henne till släktingar i byn Ovgorot redan på våren. Familjen flyttade långt norrut till sommarbetesmark. Valentina saknade så mycket sin familj att hon grät hela sommaren. När hon började skolan kunde hon inte ett ord ryska, men hon lärde sig språket snabbt. Efter att hon hade avslutat skolan läste hon till förskollärare.



Valentinas föräldrar följde chanternas traditioner, de offrade till förfäder och andar. När barnen växte upp och flyttade hemifrån gav pappan var och en sin egen gud.

Valentina gifte sig och de fick två barn. Manen dog ganska tidigt av en hjärtinfarkt. Valentinas yngre son dog av cancer i 12 års ålder. Valentina var förkrossad: pojken var hela hennes liv. Valentina gick med i olika ockulta sekter för att få kontakt med sin son. ”Men Gud beskyddade mig: när det var min tur kunde man inte skapa kontakt på något sätt...”, säger hon. Till slut fick några kristna vänner leda henne till tro. Valentina tog med sig avgudarna till ett fält utanför byn och brände upp dem. Hon gjorde sig av med allt som har med ockultism att göra.

Nu är Valentina med i bibelöversättningsteamet. ”När översättningen har gjorts måste man låta människor läsa den och jag skriver upp deras synpunkter. Jag brukar åka till någon chantiby, letar efter ett hus där jag känner folk och kallar byborna dit för att läsa texter. Folk är intresserade av Guds Bok och eftersom de inte alls känner Bibeln har de många frågor. Jag brukar stanna länge i byarna, läser texter och pratar med folk. Man behöver inte pådyvla tron, människorna frågar själva. Bibeln är ett mäktigt vapen: Gud tilltalar folk genom sitt ord och kallar dem från mörkret till ljuset”, vittnar Valentina.

I slutet av förra året publicerades en provupplaga av Lukasevangeliet, nu skall en ny upplaga tryckas. Man arbetar just nu med de för chantikristna viktiga texterna i Apostlagärningarna och 1 Mosebok.

Kaisa Franzén
Kaisa Franzén

Månadens projekt

Stöd vårt översättningsarbete till chantiska genom din gåva till månadens projekt!